

**AGREEMENT  
ON SCIENTIFIC AND EDUCATIONAL CO-OPERATION  
BETWEEN  
THE STATE HIGHER VOCATIONAL SCHOOL IN NYSA**

**AND**

.....

**Article 1**

Both of the Universities agree to take up the co-operation in the field of scientific research and education.

**Article 2**

The following forms of co- operation are set:

- exchange of teachers in the form of guest lectures, consultation, research works, participation in scientific events, etc.
- exchange of young academic staff and students for training.
- exchange of publications and scientific information.

**Article 3**

Detailed areas of common co-operation will be set up after bilateral and mutual elaboration and evaluation in form of Annexes to this Agreement.

**Article 4**

Detailed range, person-day limit and time of staff exchange will be specified by the heads of collaboration departments.

The delegating University covers the cost of travel to and from the destination. The receiving University covers costs of stay, travel within one country if connected with the realisation of a common project. Those who travel within the framework of this Agreement should be insured for their stay abroad - hosting University will not cover eventual costs of medical care.

### **Article 5**

Financing and taking advantage of common research and development works will be carried out according to the regulations being in force in both countries.

### **Article 6**

The Agreement enters for five years with possibility of tacit prolongation for next period, unless any side give a six month notice. All changes and supplements of this text which appear in the course of realisation of this Agreement should be directed to the other side with three months notice.

### **Article 7**

The Agreement was prepared in two identical copies in English.

### **Article 8**

This Agreement comes into force after being signed.

Rector

Rector